

Savan Legend Resorts Sole Company Ltd

Human Resources Department

Savannakhet, Date: 10 Jan 2020

MEMO

To:

All

Subject: Donation clothes to Rural area (Phine, Sepone, Vilabuly, and Nong Districts)

Savan Legend Resorts Sole Company Limited would like to announce that we have been asked for the cooperation from the Province Deputy Labour (Savannakhet) to donate winter supplies such as: clothes to help the paupers in faraway town: Phine, Sepone, Vilabuly, and Nong District in Savannakhet. Anyone who has pairs of trousers, shirts, blankets or any clothes that you cannot wear, please us by donating them to the paupers.

- Donation date: 13th January 2020 18th January 2020
- Place to donate. Laundry Department (at Drop Point)

All clothes and supplies will be given to Provincial Social and Labour Department after

20th January 2020

Therefore, we are bringing this to your attention.

Sincerely Yours,

Supramarth Pankamhang

Manager – Human Resources

Withaya Sirithanomwong

Director of Human Resources

Travis Miller

President



ບໍລິສັດ ສະຫວັນ ລີເຈນ ຣີສອດສ໌ ຈຳກັດຜູ້ດຽວ ພະແນກບຸກຄະລາກອນ

ສະຫວັນນະເຂດ, ວັນທີ 10 ມັງກອນ 2020

แจ้าทาม

ເຖິງ: ພະນັກງານທຸກຄົນ

ເລື່ອງ ຂໍປຸກລະດົມເຄື່ອງຊ່ວຍເຫຼື່ອຕ້ານໄພໜາວປະເພດເຄື່ອງນຸ່ງຫົ່ມໃຫ້ປະຊາຊົນບັນດາເຂດພູດອຍຫ່າງໄກ ສອກຫຼີກຄື: ເມືອງພີນ, ເມືອງເຊໂປນ, ເມືອງວິລະບູລີ, ແລະ ເມືອງນອງ.

ທາງຄະນະບໍລິຫານງານບໍລິສັດ ສະຫວັນ ລີເຈນ ຣີສອດສ໌ ຈຳກັດຜູ້ດຽວ ຂໍແຈ້ງມາຍັງພະນັກງານທຸນຄົນ ຊາບວ່າ: ທາງພວກເຮົາໄດ້ຮັບການປະສານງານກັບ ທ່ານ ຮອງຫົວໜ້າພະແນກແຮງງານ ແຂວງ ສະຫວັນນະເຂດ ໃນການປະກອບສ່ວນເຄື່ອງຊ່ວຍເຫຼືອຕ້ານໄພໜາວປະເພດເຄື່ອງນຸ່ງທີ່ມໃຫ້ປະຊາຊົນບັນດາເຂດພູດອຍຫ່າງໄກ ສອກຫຼີກ: ເມືອງພີນ, ເມືອງເຊໂປນ, ເມືອງວິລະບູລີ, ແລະ ເມືອງນອງ. ຖ້າທ່ານໃດມີໂສ້ງ, ເສື້ອ, ແພ, ຜ້າຫີ່ມຫຼື ເຄື່ອງນຸ່ງທີ່ມຕ່າງໆທີ່ຕົນບໍ່ສາມາດນຸ່ງໄດ້ ຫຼືເຄື່ອງເກົ່າທີ່ຍັງບໍ່ທັນຂາດກາລຸນານຳມາບໍລິຈາກ.

- ກຳນົດວັນຮັບບໍລິຈາກນັບແຕ່ວັນທີ 13 ມັງກອນ 2020 ຫາ 18 ມັງກອນ 2020
- ສະຖານທີ່ ມອບ-ຮັບ ບໍລິຈາກແມ່ນຢູ່ທີ່ພະແນກຊັກລີດ. (ຈຸດຮັບບໍລິຈາກ) ເຄື່ອງນຸ່ງທີ່ມ ແລະ ພັດສະດຸທັງໝົດ ຈະມອບໃຫ້ກັບພະແນກແຮງງານ ແລະ ສະຫວັດດີການສັງຄົມ ແຂວງ ສະຫວັນນະເຂດ ຫຼັງວັນທີ 20 ມັງກອນ 2020

ສະນັ້ນ, ຈຶ່ງແຈ້ງມາຍັງພະນັກງານທຸກຄົນຊາບ.

ด้วยถวามฆับຖື,

ສຸພະມາດ ພັນກຳແຫງ

ຫົວໜ້າ - ບຸກຄະລະກອນ

ວິດທະຍາ ສີຣິຖະໜອມວົງ

ທຣາວິດ ວິວເລີ

ູ້ຜູ້ຈັດການ ພະແນກບຸກຄະລະກອນ

ປະທານຄະນະກຳມະການບໍລິສັດ